

保証書 This warranty is valid only in Japan.

この度はヤマハギターをお買い上げ戴きましてありがとうございます。本書は、保証規定により無料修理を行なう事をお約束するものです。

お買上げの日から下記期間中に故障が発生した場合は、本書をご提示の上、お買上げの販売店に修理をご依頼ください。

Yamaha guitar warranty form with fields for customer name, address, phone, and purchase date.

ご販売店様へ： お客様のお買上げ時点上記 ※欄に所定の事項をご記入のうえ、お客様にお渡しくださいようお願い申し上げます。

※ この保証書にご記入いただきましたお客様の名前、ご住所などの情報は、本保証規定に基づく無料修理に関する場合のみ使用いたします。

株式会社ヤマハミュージックジャパン LM営業部 営業企画課 〒108-8568 東京都港区高輪2-17-11 TEL: 03-5488-5445

保証規定

- 1. 保証期間において正常な使用状態（取扱説明書などの注意書きに従った使用状態）で故障した場合は無料修理を致します。
2. 保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合は商品と本書をご提示のうえ、お買上げの販売店にご依頼ください。
3. 保証期間内でも次の場合は有料とさせていただきます。
4. この保証書は日本国内においてのみ有効です。
5. この保証書は再発行しませんので大切に保管してください。
6. 保証の対象範囲はギター本体のみとさせていただきます。

YAMAHA アコースティックギター 取扱説明書

このたびは、ヤマハギターをお買い求めいただきまして、まことにありがとうございます。優れた性能を充分に発揮させると共に、いまでも支障なくお使いいただくため、ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みになってください。

注意 安全へのこころがけ

ヤマハギターを安全にご利用いただくための注意

- ストラップを使用して演奏する場合は、ストラップがギターに確実に固定されていることを確認してください。
● 楽器を振り回すなどの乱暴な取り扱いはいけません。
● 楽器を演奏するときは、顔を楽器に近づけすぎないようにしてください。
● 弦を交換するときや調整するときは、顔を楽器に近づけすぎないようにしてください。
● 楽器のお手入れは、柔らかい布で乾拭きしてください。

保管は適切な場所で

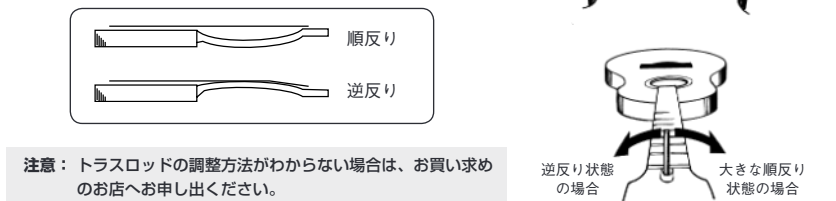
- 火気の近くを避け、安定した低い場所に保管してください。
● 湿度が高い場所、または特に低い場所、湿度が特に高い場所、ホコリや振動の多い場所。
● 楽器のお手入れの際は、柔らかい布で乾拭きしてください。

糸巻トルクの調整

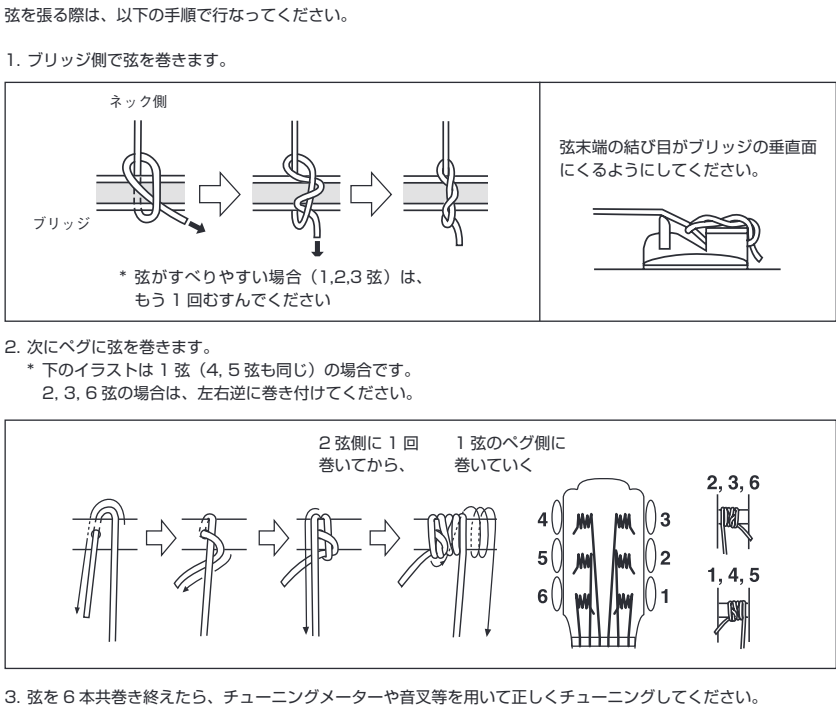
- 糸巻の回転トルクは、下のトルク調整ネジ①で調整します。
● トルクが弱く、演奏中にチューニングが下がってくる場合
● トルクが強く、チューニングがスムーズに行えない場合

トラスロッドの調整

ヤマハギターは、すべて出荷前に調整をしてからお届けしていますが、湿度の変化等によりネックの状態が変化する場合があります。



弦の交換方法 (クラシックギター)



YAMAHA Acoustic Guitar Owner's Manual

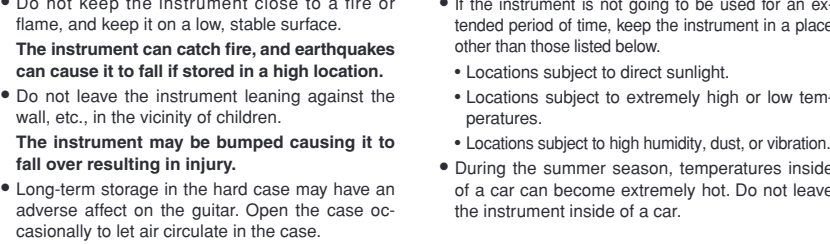
Thank you for purchasing this Yamaha Guitar. To get the most out of this fine instrument, and to use it in a safe manner, we urge you to read this Owner's Manual before using the instrument.

Caution Safety Precautions

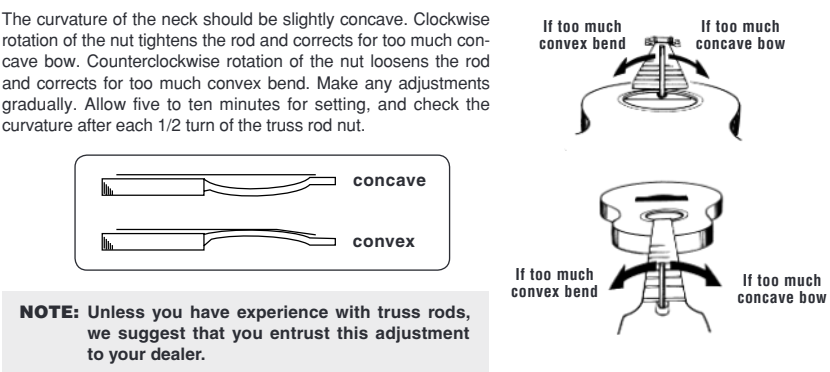
Using your Yamaha Guitar in a Safe Manner

- When using a strap, make sure the strap is securely attached to the guitar.
● Do not treat the instrument in a rough manner such as swinging it about.
● The strap on the guitar may detach causing unexpected accidents such as the instrument dropping, etc.
● Be Careful When Handling and Other Cautions
● Preventing Unexpected Injuries and Accidents
● Store the Instrument Properly

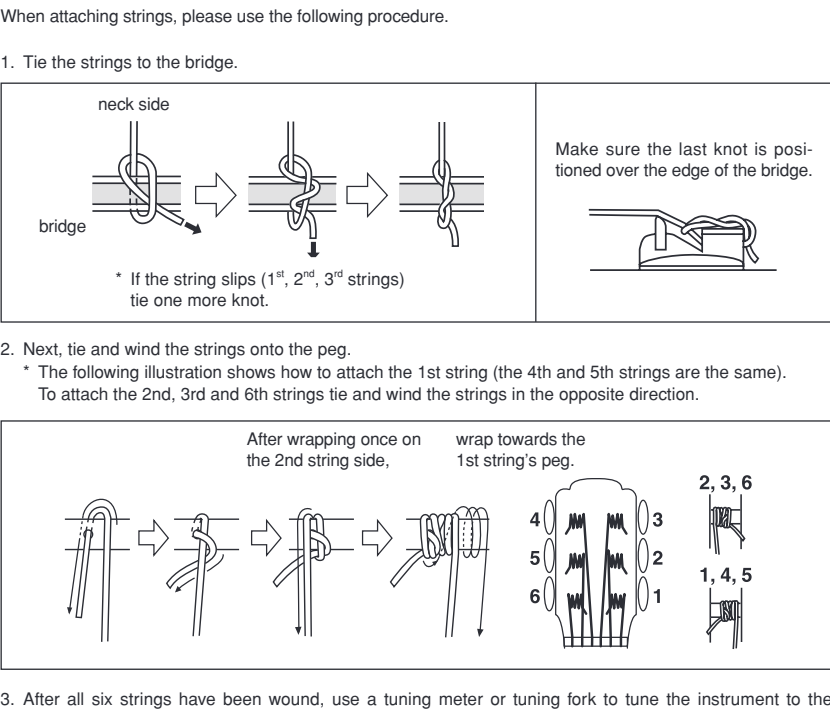
Tuning Machine Tension Adjustment



Truss Rod Adjustment



Changing the Strings (Classical Guitar)



YAMAHA Akustikgitarre Bedienungsanleitung

Zunächst einmal vielen Dank dafür, dass Sie sich für diese Yamaha Gitarre entschieden haben. Damit Sie das Potenzial dieses hochwertigen Instruments voll ausschöpfen können und es auf sichere Weise nutzen, sollten Sie sich vor dem Spielen des Instruments die Zeit nehmen.

Achtung Sicherheitsmaßnahmen

Sicherer Umgang mit Ihrer Yamaha Gitarre

- Vermeiden möglicher Verletzungen und Unfälle
● Hinweise zur Handhabung und andere Vorsichtsmaßnahmen
● Vorschriftsmäßige Aufbewahrung des Instruments
● Einstellen des Wirbel-Drehwiderstands
● Einstellen des Halsspannstabes
● Auswechseln von Saiten (Konzertgitarre)

YAMAHA Guitare acoustique Mode d'emploi

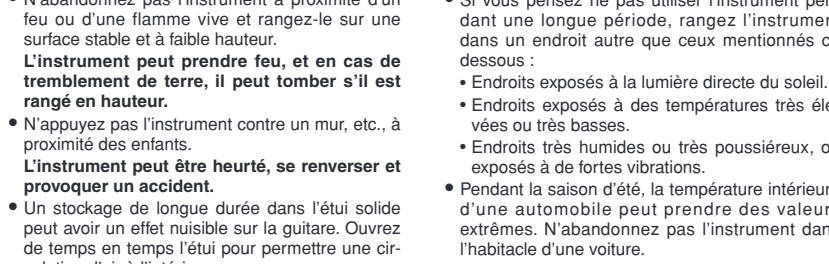
Nous vous remercions d'avoir acquis une guitare Yamaha. Pour tirer le meilleur parti de ce bel instrument de musique et l'utiliser en toute sécurité, nous vous invitons à lire attentivement ce mode d'emploi préalablement à toute autre chose.

Précaution Précautions de sécurité

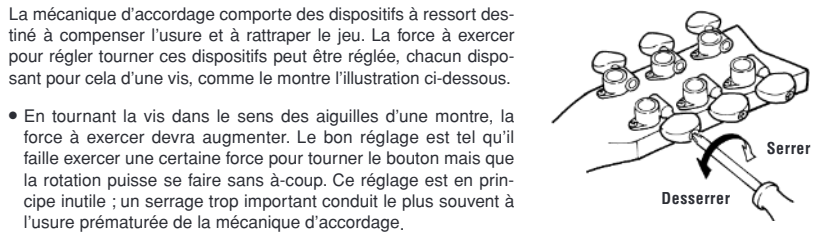
Comment utiliser votre guitare Yamaha d'une manière qui ne présente aucun risque

- Pour éviter accidents ou blessures
● Précautions de manipulation et autres
● Pour ranger correctement l'instrument
● Réglage de la mécanique d'accordage
● Réglage du tendeur tirant

Réglage de la mécanique d'accordage



Réglage du tendeur tirant



YAMAHA Guitarra acústica

Manual de instrucciones

Muchas gracias por la adquisición de esta guitarra Yamaha. A fin de sacar el máximo partido posible de este instrumento y para utilizarla de forma segura, le aconsejamos que lea este Manual del usuario antes de utilizar el instrumento. Las precauciones dadas en la sección siguiente de Precauciones de seguridad, tienen el fin de evitar lesiones o accidentes imprevistos. Comprenda cada una de las precauciones y emplee el instrumento de la forma apropiada y sin peligros.

Precaución Precauciones de seguridad

Utilización de la guitarra Yamaha de forma segura

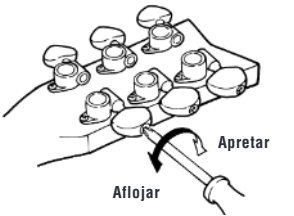
- Para evitar lesiones o accidentes imprevistos**
- Cuando utilice una correa, asegúrese de que esté fijada adecuadamente a la guitarra.
- No maltrate el instrumento, no lo balancee, ni lo manipule sin delicadeza. Existe la posibilidad de que se desprenda la correa de la guitarra pudiendo ocasionar accidentes imprevistos, como la caída del instrumento, etc., o lesiones a las personas que estén cerca.
- No ponga la cara cerca del instrumento cuando cambie o afine las cuerdas. Las cuerdas podrían romperse súbitamente produciéndole heridas en los ojos, etc. También pueden ocasionar otro tipo de heridas imprevistas.
- Después de haber cambiado las cuerdas, corte el trozo sobrante del extremo de la cuerda. Los extremos de las cuerdas son puntiagudos y pueden ocasionar heridas.
- Limpie el instrumento con un paño suave y seco. Cuando limpie el clavijero, tenga cuidado para no hacerse daño con los extremos puntiagudos de las cuerdas.

Guarde adecuadamente el instrumento

- No deje el instrumento cerca del fuego ni de llamas, y póngalo en una superficie baja y estable. El instrumento podría encenderse, y los terremotos pueden causar su caída si se ha guardado en un lugar alto.
- No deje el instrumento apoyado en la pared, etc., ni cerca de los niños. El instrumento podría ser golpeado y caerse y causar heridas a alguien.
- La guitarra puede quedar adversamente afectada si se deja mucho tiempo guardada en el estuche. Abra el estuche de vez en cuando para que circule el aire por el estuche.

Ajuste de la tensión de las clavijas de afinación

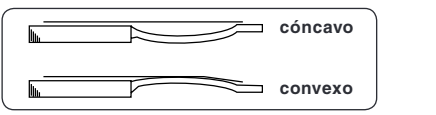
Las clavijas de afinación tienen mecanismos de carga de resorte que retienen la tensión para evitar el contragolpe. Sin embargo, es posible ajustar la cantidad de presión necesaria para girar las clavijas. Cada clavija tiene un tornillo de ajuste de la tensión, como se ilustra.



- La rotación hacia la derecha del tornillo aprieta la clavija. Las clavijas de afinación deben ajustarse hasta el punto en que quedan firmes, pero que puedan girarse con suavidad. Este ajuste normalmente no es necesario, porque el ajuste excesivo puede ocasionar el desgaste prematuro de las clavijas de afinación.

Ajuste del alma del mástil

La curvatura del diapasón debe ser ligeramente cóncava. La rotación hacia la derecha de la tuerca aprieta el alma y corrige el exceso de arqueamiento cóncavo. La rotación hacia la izquierda de la tuerca afloja el alma y corrige el exceso de combadura convexa. Realice los ajustes de forma gradual. Deje que pasen de cinco a diez minutos para que se establezca, y compruebe la curvatura después de 1/2 giro de la tuerca del alma del mástil.

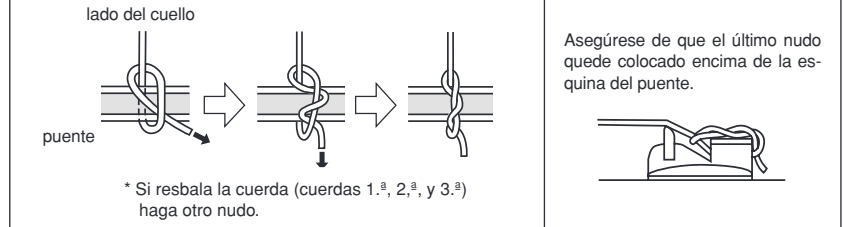


NOTA: A menos que tenga experiencia en la manipulación de alambres de mástil, le aconsejamos que solicite este ajuste a su distribuidor.

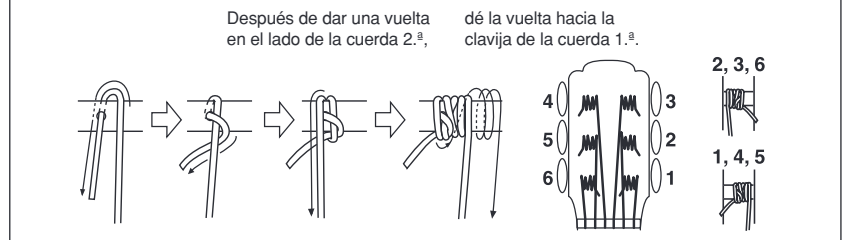
Cambio de las cuerdas (Guitarra clásica)

Para instalar las cuerdas, siga el procedimiento siguiente.

1. Ate las cuerdas en el puente.



2. Luego, ate y enrolle las cuerdas en la clavija.
* La ilustración siguiente muestra cómo se coloca la 1.ª cuerda (las cuerdas 4.ª y 5.ª se colocan igual). Para colocar las cuerdas 2.ª, 3.ª y 6.ª, ate y enrolle las cuerdas en la dirección opuesta.



3. Después de haber enrollado las seis cuerdas, emplee un afinador o una horquilla de afinación para afinar el instrumento al tono adecuado.

YAMAHA Chitarra acustica

Libretto d'istruzioni

Vi ringraziamo per aver acquistato questa chitarra Yamaha. Per ottenere sempre il massimo da questo ottimo strumento e per saperlo usare in modo sicuro, vi raccomandiamo di leggere questo manuale dell'utente prima di farne uso. I suggerimenti dati nella sezione «Norme di sicurezza» che segue servono per evitare ferimenti o incidenti inattesi. È necessario che le comprendiate bene e che usiate lo strumento in modo sicuro e corretto.

Attenzione Norme di sicurezza

Per usare la vostra chitarra Yamaha in modo sicuro

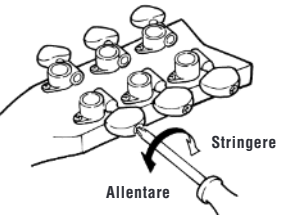
- Prevenzione di ferimenti e incidenti inattesi**
- Se si usa una tracolla, controllare che sia ben fissata alla chitarra.
- Non trattare lo strumento in modo brusco, ad esempio muovendolo improvvisamente. La tracolla della chitarra potrebbe altrimenti staccarsi, facendo cadere lo strumento e ferendo gli astanti.
- Non avvicinare il viso allo strumento mentre si cambiano o tendono le corde.
- Le corde possono spezzarsi all'improvviso ferendovi agli occhi o altrove. Esse possono anche causare altri incidenti inaspettatamente.
- Il manico della chitarra si spezza per lo più a causa di cadute, rovesciamenti o urti subiti dallo strumento durante il suo trasporto. Se la chitarra non è in uso, metterla in un apposito supporto robusto, in modo che non cada, o nella sua custodia.
- Trattare lo strumento con le dovute cure, senza lanciaargli oggetti e senza farlo cadere. Evitare anche di applicare forza eccessiva a interruptori, manopole o altro.
- Pulire periodicamente lo strumento con un panno morbido ed asciutto. Nel pulire la paletta della chitarra, fare attenzione a non ferirsi le mani con le estremità delle corde.
- Pulire il diapasone con un panno morbido ed asciutto. Nel pulire la paletta della chitarra, fare attenzione a non ferirsi le mani con le estremità delle corde.
- De lo contrario, podrían dañarse.
- Cuando limpie el instrumento, hágalo con un paño suave y seco. No rocíe insecticidas cerca del instrumento.
- De lo contrario, podría dañar el acabado de la guitarra.

Conservare lo strumento in modo corretto

- Non tenere lo strumento vicino a fuoco o fiamme e posarlo sempre su superfici basse e stabili. Se riposa in alto, lo strumento può prendere fuoco oppure può cadere durante terremoti.
- Non lasciare lo strumento appoggiato ad un muro o altra superficie in presenza di bambini. Questi potrebbero urtarlo, facendolo cadere e ferendosi.
- Conservando a lungo la chitarra nella sua custodia può influenzzarla negativamente. Aprire la custodia ogni tanto per lasciare circolare l'aria.

Regolazione della tensione delle meccaniche delle corde

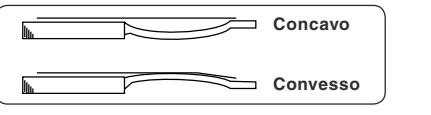
Le meccaniche delle corde possiedono molle che automaticamente ne compensano l'usura, evitandone il lasso. È tuttavia possibile regolare la pressione richiesta per far girare la meccanica. Ciascuna meccanica ha una vite di regolazione della tensione, come quella vista nella figura che segue.



- Girando la vite in senso orario si aumenta la pressione richiesta. Le meccaniche devono venire regolate in modo che siano ben ferme, ma girino ugualmente con facilità. Questa regolazione non è di solito necessaria e stringendo la vite eccessivamente si può causare l'usura prematura delle meccaniche.

Regolazione del truss rod

La curvatura del manico deve essere leggermente concava. La rotazione in senso orario del dado apposto stringe il truss rod e compensa una concavità eccessiva. La rotazione in senso antiorario del dado inverte alente il truss rod e compensa una convessità eccessiva. Lasciare riposare lo strumento per circa dieci minuti e controllare la curvatura del manico dopo ogni mezzo giro del dado del truss rod.

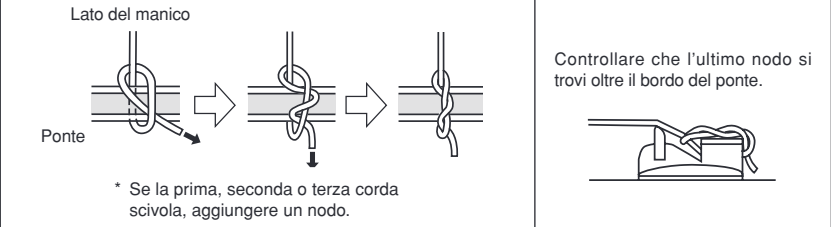


Nota: A meno che l'utente non abbia esperienza di questa operazione, si consiglia di affidarla al negozio di acquisto dello strumento.

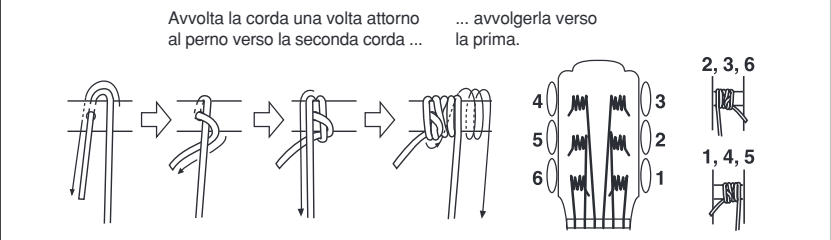
Sostituzione delle corde (Chitarra classica)

Nell'applicare le corde, fare quanto segue.

1. Legare la corda al ponte.



2. Legare quindi la corda al perno e tenderla leggermente.
* La seguente illustrazione mostra come installare la prima corda. La quarta e quinta sono installate analogamente. Per applicare la seconda, terza e sesta, stringerle ed avvolgerle in direzione opposta.



3. Dopo che si sono installate tutte e sei le corde, usare un diapasone per accordarla correttamente.

YAMAHA Акустическая гитара

Руководство пользователя

Благодарим вас за приобретение этой гитары Yamaha. Чтобы получить максимальное удовольствие от этого превосходного инструмента и безопасно им пользоваться, настоятельно рекомендуем прочитать данное руководство пользователя перед использованием инструмента. Меры, приведенные в следующем разделе «Меры предосторожности», служат для предотвращения непредвиденных травм и повреждений. Убедитесь, что вам понятна каждая из мер предосторожности, и используйте инструмент безопасным и надлежащим образом.

Внимание Меры предосторожности

Безопасное использование гитары Yamaha

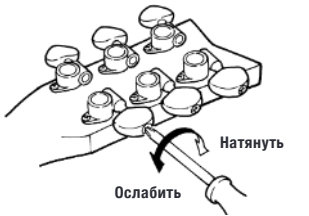
- Предотвращение непредвиденных травм и повреждений**
- При использовании ремня убедитесь, что он надежно прикреплен к гитаре.
- Не обращайтесь с инструментом небрежно, например, не размахивайте им и т.д.
- Гитарный ремень может отсоединиться, что приведет к повреждению инструмента и его падению и т.д. или травме владельца. Регулировка, которую можно выполнить самостоятельно, приведены в руководстве пользователя.
- Не подносите инструмент близко к лицу во время замены настройки струн.
- После замены струн обязательно проверьте состояние концы струн острые и могут травмировать. Чистите инструмент мягкой сухой тряпкой. При очистке головки грифа соблюдайте осторожность, чтобы не повраться об острые концы струн.
- Это может привести к повреждению.
- При очистке инструмента используйте мягкую сухую тряпку. Не распыляйте инсектициды на инструмент. Это может испортить покрытие гитары.

Храните инструмент надлежащим образом

- Не держите инструмент близко огня или пламени и храните его на низкой устойчивой поверхности. Инструмент может загореться или упасть с высоко-го места при землетрясении.
- Промывайте струны.
- Слишком высокие или низкие температуры.
- Высокая влажность, запыленность и вибрация.
- Летом температура внутри автомобиля бывает очень высокой. Не оставляйте инструмент в автомобиле.
- Длительное хранение в жестком футляре может оказать неблагоприятное воздействие на гитару. Периодически открывайте футляр для его проветривания.

Регулировка натяжения колковых механизмов

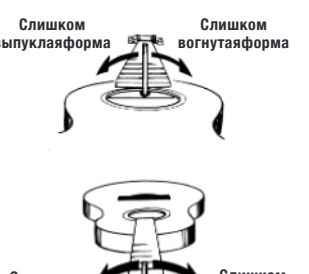
Колковые механизмы оборудованы подпружиненными компенсаторами, которые автоматически устраняют последствия износа, предотвращая люфт. Однако можно отрегулировать давление, необходимое для поворота колковых механизмов. Каждый механизм имеет винт регулировки натяжения, как показано на рисунке.



- При повороте винта по часовой стрелке происходит натяжение механизма. Колковые механизмы необходимо отрегулировать так чтобы они были надежно закреплены, и в то же время можно было без труда доворачивать. Регулировка, как правило, не требуется, излишнее натяжение может привести к преждевременному износу колковых механизмов.

Регулировка анкера

Гриф всегда должен иметь слегка выпуклую форму. При повороте грифа по часовой стрелке анкер натягивается, и гриф принимает более выпуклую форму. Приворотте грифа против часовой стрелки анкер ослабляется, и гриф принимает более вогнутую форму. Регулировку следует выполнять постепенно. Подождите 5-10 минут, пока гриф не примет окончательную форму, и проверьте изгиб последнего полуоборота анкерной гайки.

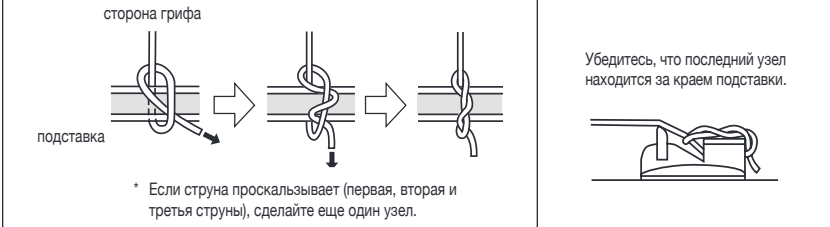


ПРИМЕЧАНИЕ: Если нет опыта регулировки анкера, советуем обратиться к дилеру.

Замена струн (Классическая гитара)

Чтобы прикрепить струны, выполните следующую процедуру.

1. Привяжите струны к подставке.



2. После того привяжите и намотайте струны на колки.
* На следующем рисунке показано, как прикрепить первую струну (четвертая и пятая струны прикрепляются аналогично). Чтобы прикрепить вторую, третью и шестую струны, привяжите и намотайте их в противоположном направлении.



3. После намотки всех шести струн настройте звучание инструмента с помощью тюнера или камертона до соответствующей высоты тона.

YAMAHA 原声吉他

使用手册

感谢您购买这款雅马哈吉他。为了充分利用这款精良的乐器，并且安全地使用乐器，请您在使用乐器之前阅读本使用手册。以下安全注意事项部分介绍的注意事项旨在防止意外伤害和事故。请理解所有有关注意事项，以安全正确的方式使用乐器。

注意 安全注意事项

安全地使用您的雅马哈吉他

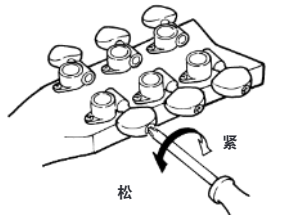
- 防止意外伤害和事故**
- 使用背带时，请确保背带已牢固连接至吉他。
- 请务必以粗鲁方式对待本乐器，例如挥舞乐器等。吉他的背带可能会脱落，造成乐器跌落等意外事故，或伤及附近的人员。
- 更换或调整琴弦时，请勿将脸部靠近乐器。琴弦可能会突然断裂，对眼睛等部位造成伤害。此外，这还会造成其他意外伤害。
- 换弦后，请切除余留的琴弦末端。琴弦末端非常锋利，会造成伤害。请清琴头时，请注意柔软、干燥的布清除乐器。请清琴头时，请不要让锋利的琴弦末端刮到您的脸。
- 操作及其他注意事项**
- 吉他在出厂前已经调好。如需进行调整，请尽可能联系您购买乐器的经销商，因为调整可能需要专业技能。进行可由用户进行的调整时，请严格按照使用手册中的说明进行操作。
- 演奏乐器时，请注意音量，特别是在深夜，应考虑周围邻居和附近的人。
- 吉他琴颈断裂多由各种事故所致，例如跌落吉他、其他物体或在运输过程中受到撞击。不使用吉他的时候，请务必将吉他放置在不会使吉他倾斜的坚固台架上，或放置在吉他盒内。
- 请勿以粗鲁方式对待乐器，例如向乐器投掷物品、跌落乐器等。此外，请勿对开关或控制旋钮等施加过大的力量。
- 否则会造成损坏。
- 清洁乐器时，请使用柔软、干燥的布。此外，请勿在乐器附近喷洒杀虫剂。
- 正确存放乐器**
- 如果长时间不使用乐器，将乐器存放于下述位置以外的其他场所。
 - 阳光直射的位置。
 - 温度过高或过低的位置。
 - 过度潮湿、多尘或震动的位置。
- 在夏季，汽车内的温度会变得过高。请勿将乐器留在汽车内。

Храните инструмент надлежащим образом

- Не держите инструмент близко огня или пламени и храните его на низкой устойчивой поверхности. Инструмент может загореться или упасть с высоко-го места при землетрясении.
- Промывайте струны.
- Слишком высокие или низкие температуры.
- Высокая влажность, запыленность и вибрация.
- Летом температура внутри автомобиля бывает очень высокой. Не оставляйте инструмент в автомобиле.
- Длительное хранение в жестком футляре может оказать неблагоприятное воздействие на гитару. Периодически открывайте футляр для его проветривания.

Regolazione della tensione delle meccaniche delle corde

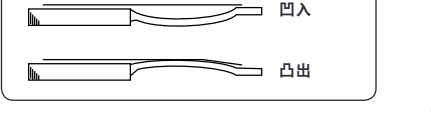
Le meccaniche delle corde possiedono molle che automaticamente ne compensano l'usura, evitandone il lasso. È tuttavia possibile regolare la pressione richiesta per far girare la meccanica. Ciascuna meccanica ha una vite di regolazione della tensione, come quella vista nella figura che segue.



- Girando la vite in senso orario si aumenta la pressione richiesta. Le meccaniche devono venire regolate in modo che siano ben ferme, ma girino ugualmente con facilità. Questa regolazione non è di solito necessaria e stringendo la vite eccessivamente si può causare l'usura prematura delle meccaniche.

Regolazione del truss rod

La curvatura del manico deve essere leggermente concava. La rotazione in senso orario del dado apposto stringe il truss rod e compensa una concavità eccessiva. La rotazione in senso antiorario del dado inverte alente il truss rod e compensa una convessità eccessiva. Lasciare riposare lo strumento per circa dieci minuti e controllare la curvatura del manico dopo ogni mezzo giro del dado del truss rod.

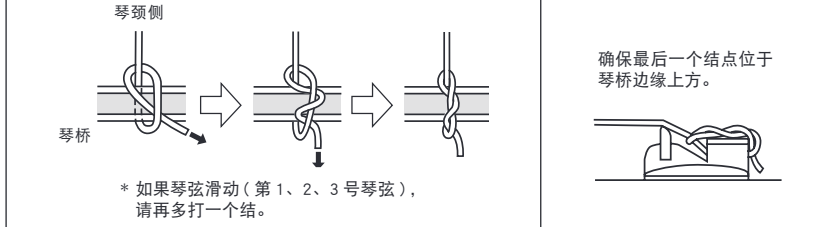


Nota: A meno che l'utente non abbia esperienza di questa operazione, si consiglia di affidarla al negozio di acquisto dello strumento.

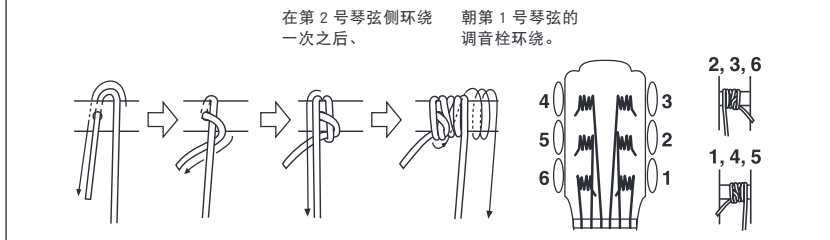
Sostituzione delle corde (Chitarra classica)

Nell'applicare le corde, fare quanto segue.

1. Legare la corda al ponte.



2. Legare quindi la corda al perno e tenderla leggermente.
* La seguente illustrazione mostra come installare la prima corda. La quarta e quinta sono installate analogamente. Per applicare la seconda, terza e sesta, stringerle ed avvolgerle in direzione opposta.



3. Dopo che si sono installate tutte e sei le corde, usare un diapasone per accordarla correttamente.

YAMAHA 어쿠스틱 기타

사용 설명서

Yamaha 기타를 구입해주셔서 감사합니다. 악기를 잘 활용하고 안전하게 사용하기 위해 사용하시기 전에 사용 설명서를 읽으십시오. 다음 안전 예방책의 주의 사항은 예상치 못한 사고를 방지하기 위해 제공됩니다. 각 주의 사항을 이해하여 악기를 안전하고 올바르게 사용하십시오.

주의 사항

안전 예방

Yamaha 기타의 안전한 사용법

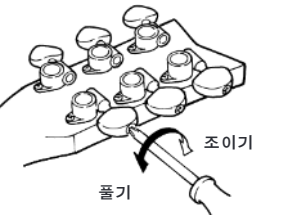
- 예상치 못한 부상 및 사고 예방**
- 스트랩을 사용할 때 스트랩이 기타에 단단히 부착되었는지 확인하십시오.
- 악기를 흔드는 등 막 다루지 마십시오. 기타의 스트랩이 분리되어 악기가 떨어지거나 옆 사람이 휘둘러 부상을 입하는 등 예상치 못한 사고를 초래할 수 있습니다.
- 줄을 교체하거나 조절할 때 악기를 얼굴 가까이에서 두지 마십시오.
- 줄을 교체할 때 음량 레벨에 주의하십시오. 특히 밤에는 이웃이나 근처에 있는 사람들을 감당해 주의하십시오.
- 기타를 떨어뜨렸거나 기타가 세워진 상태에서 넘어가거나 또는 운반 시 충격으로 기타 넥이 부러질 수 있습니다. 기타를 사용하지 않을 때는 튼튼한 스탠드에 받혀둬야 쉽게 보관하거나 케이스에 넣어 보관하십시오.
- 악기에 손을 얹을 때 음량 레벨에 주의하십시오. 특히 밤에는 이웃이나 근처에 있는 사람들을 감당해 주의하십시오.
- 기타를 부드럽고 마른 천으로 닦으십시오. 헤드 스톱을 청소할 때는 날카로운 줄 끝이 다치지 않도록 주의하십시오.
- 줄을 교체할 후 줄 끝의 남은 부분을 자르십시오. 줄 끝이 날카로우 부상을 초래할 수 있습니다.
- 청소乐器時，請使用柔軟、乾燥的布。此外，請勿在乐器附近噴灑杀虫剂。
- 如果长时间不使用乐器，将乐器存放于下述位置以外的其他场所。
 - 阳光直射的位置。
 - 温度过高或过低的位置。
 - 过度潮湿、多尘或震动的位置。
- 在夏季，汽车内的温度会变得过高。请勿将乐器留在汽车内。

Храните инструмент надлежащим образом

- Не держите инструмент близко огня или пламени и храните его на низкой устойчивой поверхности. Инструмент может загореться или упасть с высоко-го места при землетрясении.
- Промывайте струны.
- Слишком высокие или низкие температуры.
- Высокая влажность, запыленность и вибрация.
- Летом температура внутри автомобиля бывает очень высокой. Не оставляйте инструмент в автомобиле.
- Длительное хранение в жестком футляре может оказать неблагоприятное воздействие на гитару. Периодически открывайте футляр для его проветривания.

Regolazione della tensione delle meccaniche delle corde

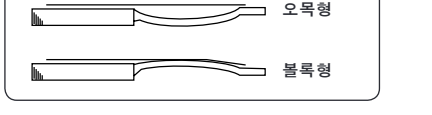
Le meccaniche delle corde possiedono molle che automaticamente ne compensano l'usura, evitandone il lasso. È tuttavia possibile regolare la pressione richiesta per far girare la meccanica. Ciascuna meccanica ha una vite di regolazione della tensione, come quella vista nella figura che segue.



- Girando la vite in senso orario si aumenta la pressione richiesta. Le meccaniche devono venire regolate in modo che siano ben ferme, ma girino ugualmente con facilità. Questa regolazione non è di solito necessaria e stringendo la vite eccessivamente si può causare l'usura prematura delle meccaniche.

Regolazione del truss rod

La curvatura del manico deve essere leggermente concava. La rotazione in senso orario del dado apposto stringe il truss rod e compensa una concavità eccessiva. La rotazione in senso antiorario del dado inverte alente il truss rod e compensa una convessità eccessiva. Lasciare riposare lo strumento per circa dieci minuti e controllare la curvatura del manico dopo ogni mezzo giro del dado del truss rod.

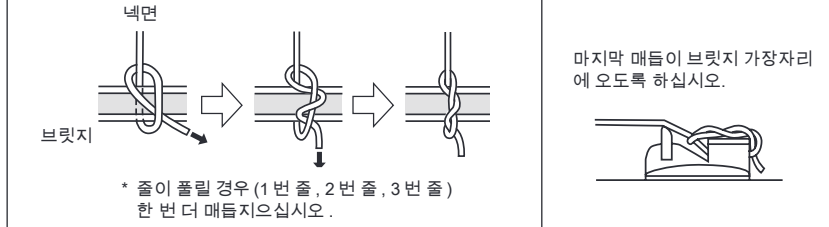


Nota: A meno che l'utente non abbia esperienza di questa operazione, si consiglia di affidarla al negozio di acquisto dello strumento.

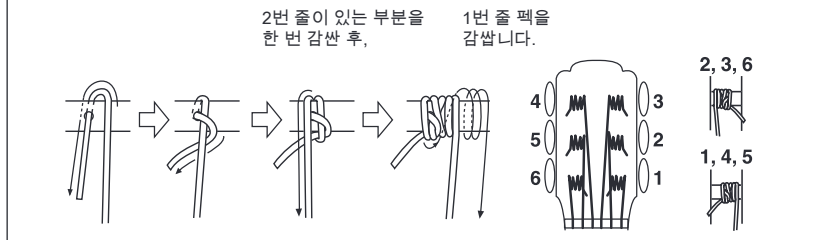
Sostituzione delle corde (Chitarra classica)

Nell'applicare le corde, fare quanto segue.

1. Legare la corda al ponte.



2. Legare quindi la corda al perno e tenderla leggermente.
* La seguente illustrazione mostra come installare la prima corda. La quarta e quinta sono installate analogamente. Per applicare la seconda, terza e sesta, stringerle ed avvolgerle in direzione opposta.



3. Dopo che si sono installate tutte e sei le corde, usare un diapasone per accordarla correttamente.